

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1 PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

नई विल्ली, शुक्रवार, विसम्बर 2, 1977/ब्रग्रहायरा 11, 1899

No. 235]

NEW DELHI, FRIDAY, DECEMBER 2, 1977/AGRAHAYANA 11, 1899

इस भाग में भिम्न पृष्ठ संख्या दी जाती हैं जिससे कि यह अलग संकलन के लग में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 2nd December 1977

Subject.—Import of Copper Unwrought in the form of ingots, blooms, slabs, cakes, tiles, bricks, blocks, billets, cathodes, blister bars, electrolytic wire bars and ingot bars. Import Policy for April, 1977—March, 1978

No. 109-ITC (PN)/77 — Attention is invited to Remarks (3) & (4) against S. No. 74.01/02 in Section II of the Policy Book for April, 1977—March, 1978, in terms of which requirements of Actual Users for import of electrolytic copper for manufacture of winding wires and commutators only are to be met by imports through public sector agency. Actual Users requiring copper for other end-uses are to approach M/s Hindustan Copper Limited, for their requirements.

- 2. On a review of the position, it has been decided to allow release of copper by MMTC for all industrial purposes to the extent of short-fall in the supply of copper by M/s Hindustan Copper Limited. All Actual Users requiring copper accordingly should register their requirements with M.M. C. hereafter, in terms of the provisions indicated in para 91 of Section I of the Import Trade Control Policy Book for the period April, 1977—March, 1978, alongwith a certificate from M/s Hindustan Copper Limited indicating the quantity/value of copper for which supplies cannot be made by them during the current hereising period. Supplies will be made by M.M.T. C. to these Actual Users under the policy of direct allotment of imported raw materials, in terms of the current policy for 1977-78.
 - 3. No last date is hereby set for submission of applications to the M M.T.C.

4. The following amendments may be made in the Import Trade Control Policy Book (Volume I) for the period 1977-78:

Page No. Reference

Details of amendment

51. Section II, S. No 74.01/02, Re- These remarks may be substituted by the following — marks(3) and (1)

"Requirements of Actual Users for electrolytic copper for manufacture of winding wires and commutators and in respect of other actual users for copper will be met by imports through public sector agency, please see Section III of this book."

79. Section III, S No. 16, under the heading MMTC, Column 3 The existing remark against this item may be deleted.

K. V. SLSH \DRI, Chief Controller of Imports and Exports

वािताज्य मंत्रालय सार्वजनिक सूचना ग्रायात ज्यापार वियंत्रस

नई दिल्लो, 2 दिसम्बर, 1977

विषय.—सिलिनयो, ब्लूम्स, स्लैब्स, केन्स, टाइल्स, इटो, ब्लाकस, बिल्लेट्स, कैयोड्स, ब्लिस्टर बार्स, इलैक्ट्रोलिटिक वायर बार्स एव इन्गाट आर्स के कच्चे ताम्बे का ग्रायात ग्रप्रैल, 1977—मार्च, 1978 के लिए श्रायात नीति ।

सं० 109-आईटोसी (पीएन)/77.— अप्रैल, 1977—मार्च, 1978 के लिए नीति पुस्तक के खण्ड 2 की क्रम स० 74'01/02 के सामने टिप्पणी (3) एव (4) की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है जिसके अनुसार वाइन्डिंग तार और काम्युटेटर्स के विनिर्माण के लिए ही इलैक्ट्रो-लिटिक ताम्बे के आयात के लिए वास्तिवक उपयोक्ताओं की आवश्यकताए सार्वजिनक क्षेत्र अधिकरण के माध्यम से किए गए आयातो द्वारा पूर्ण की जानी हैं। वे वास्तिवक उपयोक्ता जिन्हे अन्य अतिम उत्पादों के लिए ताम्बे की आवश्यकता हो वे अपनी आवश्यकताओं के लिए सर्वश्री हिन्दुस्तान वायर लि० के साथ सम्पर्क स्थापित करे।

2 स्थिति की पुनरीक्षा करने पर यह निश्चम किया गया है कि सभी ग्रीद्योगिक प्रयोजनों के लिए सर्वेश्री हिन्दुस्तान कापर लि॰ द्वारा ताम्बे के सभरण में जितनी कमी पड़ती है उसी सीमा तक खनिज तथा धानु व्यापार निगम द्वारा ताम्बे के रिहाई की भ्रानुमित दी जाए। तदनुसार, वे उभी वास्तिवक उपयोक्ता जिन्हें ताम्बे की श्रावश्यकता है उन्हें चाहिए कि वे इसके बाद ग्रंप्रेल, 1977—मार्च, 1978 श्रवधि के लिए श्रायात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक के खंड 1 की कडिका 91 में संकेतित व्यवस्थाग्रों के भ्रनुसार भपनी श्रावश्यकताग्रों का खनिज तथा धातु व्यापार निगम के पास पजीकृत कराएं ग्रीर इसके साथ सर्वेश्री हिन्दुस्तान कापर लि॰ का एक प्रमाण-पत्न भी भेजे जिससे ताबे की उसनी माल्ला ग्रीर मूल्य का संकेत किया जाए जिसे सर्वेश्री हिन्दुस्तान कापर लि॰ चालू श्रवधि के दौरान संभरण नहीं कर सकता है। खनिज तथा धातु व्यापार निगम द्वारा इन वास्तविक

उपयोक्ताम्रो को संभरण 1977-78 के लिए वर्तमान नीति के भ्रनुसार भ्रायातित कच्चे माल की सीधे श्रावटन नीति के अन्तर्गत किया जाएगा।

- 3. खनिज तथा धातु व्यापार निगम को भ्रावेदनपत्न प्रस्तुत करने के लिए इसके द्वारा कोई ग्रंतिम तिथि निर्धारित नहीं की गई है।
- 4. 1977-78 अवधि के लिए आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक में निम्न-लिखित संशोधन किए जाएं:---

पष्ठ सं ० संदर्भ

संशोधन के ब्यौरे

51. खंड 2, कम सं० 74.01/02; टिप्पणी (3) एवं (4)। इन टिप्पणियों को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए:--

"वाइन्डिंग वायर भ्रौर काम्युटेट्सं के वितिर्माण के लिए इलैक्ट्रोलिटिक ताम्बे के लिए वास्तविक उपयोक्ताभ्रो की भ्रावश्यकताएं भ्रौर तांबे के लिए भ्रस्य वास्तविक उपयोक्ताभ्रों की भ्रावश्यकताएं सार्वजनिक क्षेत्र के भ्रावश्यकताएं सार्वजनिक क्षेत्र के भ्राभकरण द्वारा किए गए भ्रायातों से पूरी की जाएंगी । कृषया इस पुस्तक का खंड-3 देखें ।"

79. खंड 3, ऋम स० 16, शीर्षक खनिज तथा धातु क्याचार निगम, के ब्रन्तगंत कालम इस मद के सामने वर्तमान टिप्पणी को हटाया जाए।

> का० वें० शेषाद्रि, मुख्य नियंत्रक श्रायात-निर्यात ।